

▷ scelti per voi allassio magazine

MUSIC&FUN

A 17th-century manor house immersed in the tranquility of the greenery. Cozy and family environment in the best traditions of bed & breakfast. Three rooms inspired by as many colors, plus those of the beautiful garden overlooking the Bay of Allassio.

LA MERIDIANA RESORT & GOLF ****

RELAIS & CHATEAUX

Via ai Castelli, 11
Garlenda
Tel. 0182.580012
www.lameridianaresort.com
info@lameridianaresort.com

Questo delizioso albergo di charme è stato pensato e realizzato seguendo lo stile della vicina Provenza, con grandi archi e tettoie, pietre a vista, tetti in coppi antichi, colori caldi e solari. Raffinata la decorazione degli ambienti, la cura del giardino e delle piante; infinita la carta dei vini, dove si scopre una ricercata collezione delle migliori etichette italiane, con rare annate dei vignaioli più famosi e i nuovi e più quotati produttori emergenti. Per un'esperienza di rara piacevolezza.

This charming hotel was designed and built inspired by the style of nearby Provence, with large arches and awnings, exposed stones, antique roofs, warm, sunny colors. Elegant decoration of the rooms, carefully looked after garden and the plants; endless wine list, where you can find a sought after collection of the best Italian labels, rare vintages of the most famous wine-makers and most popular emerging producers. Staying here is an experience of rare enjoyment.

LA VIGNETTA B&B

Via Giuseppe Galiano, 1 Allassio
Tel. 333.6626724
lavignetta.allassio@gmail.com
www.villavignetta.it

Una villa secolare costruita da un botanico inglese agli inizi del '900. Un giardino incantato che offre pace e relax godendo di una spettacolare vista mare. Anche per una notte sole lasciatevi avvolgere dall'atmosfera magica che offre questo posto. Ideale per una fuga romantica. Si consiglia la prenotazione perché le camere a disposizione sono solo tre.

An ancient villa built by an English botanist at the beginning of the

twentieth century. An enchanted garden that offers a peaceful and relaxed environment from where you can enjoy the beautiful view of the sea. Even only for one night indulge yourselves in the magical atmosphere that this place can offer to you. Perfect for a romantic getaway. As there are only three rooms, we recommend to make a reservation.

VILLA DELLA PERGOLA B&B - DIMORA STORICA

Via privata Montagu, 9/1
Allassio
Tel. 0182.646130
www.villadellapergola.com

Immerso nel verde della prima collina, questo lussuoso bed & breakfast si affaccia sul Golfo di Allassio, frutto della sapiente ristrutturazione di tre eleganti ville inglesi del XVIII e XIX secolo. La distanza dalla spiaggia è ampiamente compensata dallo splendore dei giardini - da visitare assolutamente - dalla cura dei dettagli e dai numerosi servizi offerti, tra cui la piscina scoperta e le sale per la lettura o gli eventi privati. L'essenza dell'eleganza.

Surrounded by greenery of the lower hill, this luxurious bed and breakfast overlooks the Gulf of Allassio, the result of careful renovation of three elegant English villas of the 18th and 19th centuries. The distance to the beach is generously compensated by the splendor of the gardens - absolutely worth a visit - from the thorough attention to details to a wide range of offered services, including the outdoor pool and the furnished rooms for reading or private events. The essence of elegance.

BAR DELLA STAZIONE

Piazza Andrea Quartino, 15-17
Allassio
Tel. 0182.642707

Dove si va a fare colazione dopo una serata in giro per locali? Ma da Angelo, al Bar della Stazione. Apre all'alba e vi aspetta dalle 4 del mattino. Accoglienza e simpatia per iniziare, o finire la giornata.

Where do you go for breakfast after busy night, hoping from one place to the other? Of course, to Angelo's.

Bar della Stazione. It opens at the early dawn and welcomes first guests already at 4 am. Start or end your day with warm welcoming and nice attitude.

CAFFÈ ROMA

Corso Dante, 312 - Allassio
Tel. 0182.636503

I tempi in cui Hemingway sedeva ai suoi tavolini, e suggeriva a un giovane Mario Berrino di coprire il muro di fronte al bar con piastrelle colorate, sono lontani. Ma, da qualche anno, il Caffè Roma è tornato a nuova vita grazie a un progetto di restyling all'insegna dell'eleganza. Il bianco imperversa e la fotografia dei fratelli Berrino in bianco e nero dietro la cassa è un chiaro segnale di intelligenza, tipica di chi non dimentica il passato pur guardando avanti. Del resto, patron Massimo Ferrara sa il fatto suo in materia di ospitalità e selezione di prelibatezze, per quel che riguarda tanto la pasticceria per le colazioni quanto le bollicine e i cocktail, per un delizioso aperitivo all'ombra del Muretto.

The times when Hemingway was sitting at the table here, suggesting to young Mario Berrino to cover the wall in front of the bar with coloured tiles, seem to be far far away. But since not so long ago, Caffè Roma is back to new life, thanks to a restyling project aimed at creating a very elegant surrounding. The dominating white and Berrino's black and white photography behind the counter is a clear sign of intelligence, typical of those who do not forget the past while looking ahead. Moreover, patron Massimo Ferrara knows first hand everything about hospitality and selection of delicacies, both for breakfast pastries, and bubbles or cocktails for a delicious aperitif in the shade of Muretto.

CAFFÈ RUDY

Passaggiata Dino Grollero, 52
Allassio
Tel. 328.694.4207

Il «ci vediamo da Rudy» imperversa sia in inverno che in estate, quando il bar si conferma uno dei pochi a mantenere la sua impeccabile vista sul mare. Rudy è il punto d'incontro, il ritrovo di tutte le età della Riviera, ed è proprio questo il meglio: il fatto che il passare del tempo non abbia

mutato questo locale, che continua a essere familiare, moderno, attuale.

The expression "See you at Rudy's" can be heard everywhere both in summer and in winter, because this place is one of the very best to offer a spectacular sea view. Rudy is a meeting point, the get-together place for Riviera people of all ages, and that's exactly its distinguishing characteristic: the fact that over the years, nothing has changed and this place has remained modern, up-to-date, but at the same time folksy and homey.

ESSAOUIRA

Via Michelangelo, 29 - Albenga
Tel. 393.3319537 (Alberto)
339.2121918 (Pier)

Un tuffo nella magia e nei profumi del Marocco, per un locale dai mercati tratti esotici situato direttamente sulla spiaggia, di fronte all'isola Gallinara. Dotato di servizio ristorante, è perfetto per una serata di divertimento a 360 gradi.

Dive into enchantment and Moroccan fragrances in this bright exotic place right on the beach, in front of Gallinara island. Perfect place for great time. Restaurant service.

GRAF

Passaggiata Arturo Graf, 4
Allassio
Tel. 366.5941667

Potevamo inserirlo tra le spiagge o tra i ristoranti. Lo abbiamo inserito nella sezione Music&Fun perché l'esperienza del Graf è proprio questo: musica e divertimento tutto il giorno, dalle prime luci dell'alba fino a tarda sera, con la sua caffetteria, la spiaggia, il ristorante e il cocktail bar. Per bagni di mare e di sole tutto l'anno, per la colazione e l'aperitivo, per gustare una cucina moderna e creativa, per ascoltare musica dal vivo o, semplicemente, per prendersi una pausa in prima fila sulla Baia di Allassio.

We could have placed it in the section of beaches or restaurants. Instead we placed it in Music&Fun because Graf is famous exactly for that: music and entertainment all day long, from early dawn to late at night, beach, restaurant, cocktail bar and caffè are opened for guests, that can enjoy sea and sun bathing all year round, breakfasts and aperitifs, tasty dishes of modern and creative cuisine, live